

# LA UNION CATOLICA.

Diario Independiente.

REDACTOR, José M<sup>te</sup> Sanchez G.

EDITOR RESPONSABLE. "La Unión Católica."

ADMINISTRADOR, Antonio Lehmann.

Hac est victoria quae vivit mun-  
sum, fides nostra.  
1<sup>o</sup> Joh V, 4

San José, domingo 25 de Octubre de 1896.

Ubi enim sunt duo vel tres congregati  
in nomine meo, ibi sum in medio eorum.  
(Matth. XVIII. 20).

ADMINISTRACION

CALLE 19, SUR, NS. 153-159.

Apartado del correo, 147.

Corresponsal en París para anuncios y re-  
clamamos:

MR. A. LORETTE, ru. Caumartin, 61

CONDICIONES.

Suscripción por un mes. \$ 1-00  
Número suelto del día. 0-10  
atrasado. 0-20  
Avisos y comunicados, precio convencional.

PAGO ANTECIPADO.

CALENDARIO.

OCTUBRE, Este mes tiene 31 días

Dom. 25.—San Gabino, san Crisanto y santa  
Daria, mártires; santos Crispín y Crispia-  
niano, mártires (*Patrones de los zapate-  
ros*); san Bonifacio, papa y confesor, y  
san Frutos, confesor.

EVANGELIO de este DIA.

(Mat. 22, 16-21.)

En aquel tiempo se retiraron los Fariseos a tratar  
entre sí cómo podrían sorprender a Jesús en lo  
que hablase. Y le enviaron sus discípulos con al-  
gunos Herodianos que le dijeron: "Maestro, sa-  
bemos que eres veraz, y que enseñas el camino  
de Dios conforme a la pura verdad, sin respeto  
a nadie, porque no miras a la calidad de las per-  
sonas. Esto supuesto, dínos que te parece de  
esto. ¿Es ó no lícito pagar tributo a César?"  
A lo cual respondió Jesús, conociendo su mali-  
cia: "¿Por qué me tentáis, hipócritas? Ense-  
ñadme la moneda con que se paga el tributo."  
Y ellos ellos le mostraron un denario. Y Jesús  
les dijo: "¿De quién es esta imagen y esta ins-  
cripción?" Respondíele: "De César." Enton-  
ces les replicó: "Pues dad a César lo que es del  
César, y a Dios lo que es de Dios."

Jun. 26.—San Evaristo, papa y mártir; santos  
Luciano y Marciano, hermanos, mártires;  
san Gaudioso, obispo.

"LA UNION CATOLICA."

La Moral independiente.

Réplica á "La Prensa Libre"

(nos. 2267 y siguiente).

(Concluye)

Falta de piedad es desconocer los  
deberes naturales del hijo para con sus  
padres; tontería pensar que estos de-  
beres son convencionales. Mayor im-  
piedad es desconocer los deberes que  
tenemos para con Dios; estupidez ex-  
trema es pensar que ellos provienen  
de una convención humana. Vieja  
creencia, ó más bien antigua, es—lo  
confesamos con orgullo—la de que NO  
HAY MORAL SIN RELIGIÓN. Más antigua  
que el hombre, tan eterna como Dios  
es esta sentencia. La verdad es anti-  
gua, el error es moderno.

Marcada tendencia al paganismo, es  
carácter del sistema liberal. Mucho  
hay que decir de la moralidad de al-  
gunos personajes de la antigüedad.—

...pues san-  
tos que fuesen, probarían, si observa-  
ron con perfección la Ley moral, que  
por lo mismo fueron hombres religio-  
sos. Y esto último es verdad. Y esto  
condena á nuestros librepensadores,  
no sólo como reos de lesa Divinidad,  
sino también de lesa humanidad. El  
género humano es tan profunda y na-  
turalmente religioso, que sabios filóso-  
fos lo consideran como un reino espe-  
cial distinto del animal y lo caracteri-  
zan por el sentido religioso. Eliminar  
la religión, mirarla con indiferencia co-  
mo cosa baladí, tratarla con el impío  
y estulto menosprecio con que lo hace  
*La Prensa Libre*, es más que retroce-  
der al paganismo, más que descender  
al estado de los selváticos,—es degra-

darse colocándose al nivel de los seres  
que no tienen inteligencia para cono-  
cer á su Criador.

Duro es este lenguaje, pero más du-  
ro es ver en letras de molde estampa-  
do el menosprecio hacia nuestro Dios,  
autor y guardián de nuestros dere-  
chos: *Deus meumque jus*.

Nó, señora *Prensa Libre*, no está  
relegada al olvido la máxima moral, ó  
mejor dicho el axioma de sentido com-  
ún: NO HAY MORAL SIN RELIGIÓN. Go-  
biernos hay educadores que lo desco-  
nocen. Pero sabemos que el ateísmo  
oficial, del que participan los planteles  
de educación común, es imposición de  
sectas que se han conjurado contra  
Dios y su Cristo. Contra su Cristo, sí,  
porque la moral cristiana es un bene-  
ficio que ingratos desconocen, es una  
ley que rebeldes desacatan.

La civilización moderna, en lo que  
conserva de bueno, es cristiana. El es-  
píritu cristiano, como eficaz levadura,  
fué poco á poco fermentando la masa  
de las ideas, de las costumbres, de  
las instituciones públicas, de las leyes  
de los pueblos y de las relaciones in-  
ternacionales. Lo que tiene de insano  
débelo á los maléficos elementos que  
en mala hora introdujo el enemigo del  
hombre mediante las perversas ense-  
ñanzas de Lutero y de Rousseau.

¿Qué tienen que ver las virtudes de  
los personajes ensalzados por *La Pren-  
sa Libre*, con las del ejército de héroes  
y heroínas del cristianismo, de los  
que alegres derramaron su sangre en  
defensa de la verdad y de la virtud;  
de los que abnegados se desprendían  
de cuanto hay caro para el corazón  
humano, á fin de consagrarse enteros á  
civilizar á los bárbaros, á veces antropó-  
fagos, á enseñar á los rudos, á curar  
todas las miserias humanas? ¿Qué  
tiene que ver el disimulo de los filóso-

fos con el cristiano perdón de las in-  
jurias?

¿Quién sino Cristo nos infunde áni-  
mo para llamar padre al Dueño del  
mundo? ¿Quién sino el Evangelio nos  
ablanda el corazón para socorrer al  
necesitado, al extranjero, al leproso?  
¿Quién sino el Dios crucificado, que  
pidió al Padre celestial perdón para  
los verdugos? ¿Quién sino Él, que ex-  
trae la saña é infunde el óleo de la ca-  
ridad en nuestros duros corazones pa-  
ra que amemos al enemigo, hagamos  
bien al que nos aborrece, y oremos  
por los que nos persiguen y calum-  
nían?

¿Qué moral hay tan sabia como la  
del Sermón de la montaña, que arran-  
ca de cuajo el vicio, haciéndonos odio-  
so hasta el pensamiento culpable?

¿Qué doctrina tan dulce como la  
que nos inspira paciencia en las ad-  
versidades, como la que mata la envi-  
dia, elevando nuestros corazones con  
esperanzas de bienes celestiales?

La moral cristiana no sólo es un be-  
neficio inmenso, un don del cielo, más  
valioso que todos nuestros adelantos  
científicos, literarios é industriales,—  
es además una LEY.

El individuo, el pueblo que conoce  
el Evangelio debe observarlo, y si no  
lo conoce bastante *debe* estudiarlo.

Jesucristo es el rey de las naciones.  
No importa que modernos judíos le  
digan: no queremos que reines sobre  
nosotros. Reinará por el amor en sus  
discípulos. Reinará por el castigo so-  
bre los rebeldes.

El individuo que conoce la ley cris-  
tiana empezará su tormento en es-  
ta vida y ha de continuarla en la eter-  
nidad.

La familia que no acata en familia  
la doctrina de Cristo, sentirá que la  
dureza, la discordia, la rebeldía, serán  
su condición cotidiana.

FOLLETON.

UN BILLETE DE LOTERÍA.

(Continuación).

Todos son iguales arriba, en lugar  
de serlo abajo. Hasta en las más hu-  
mildes cabañas se levanta aún el árbol  
genealógico, que no ha degenerado  
por haber tomado raíz en tierra ple-  
beya. En él se acuartelan los blaso-  
nes de las familias nobles de las épocas  
feudales, de las que descienden  
aquellos sencillos paisanos. Esto su-  
cedía con los Hansen, de Dal, parien-  
tes, en grado muy lejano sin duda, de  
aquellos pares de Inglaterra, creados  
á consecuencia de la invasión de Rol-  
lón de Normandía. Y, si bien no  
poseían ya la posición y la riqueza,  
habían por lo menos conservado la

original fiereza, ó, más bien, la digni-  
dad, que está en su lugar en todas las  
condiciones sociales.

Poco importaba, por otra parte, que  
tuviera antecesores de alto nacimien-  
to; no por eso Harald Hansen era  
menos poderoso en Dal. La casa  
procedía de su padre y de su abuelo,  
cuya posición en el país recordaba sin  
considerarse rebajado. Después de  
él, su mujer había continuado ejer-  
ciendo aquella profesión de una ma-  
nera á propósito para merecer la esti-  
mación pública.

¿Había hecho Harald fortuna en su  
oficio? No se sabe; pero podía  
educar á su hijo Joel y su hija  
Hulda, sin que el *debut* de la hu-  
biese sido duro para los dos, y  
aun para un hijo de la herencia de su  
mujer. Ole Kamp, reconocido por él  
desde la infancia, había sido educado  
como sus propios vástagos.

Sin su tío Harald, aquel huérfano  
hubiera sido, sin duda, uno de esos  
pobres seres que vienen al mundo pa-  
ra abandonarle en seguida. Ole Kamp  
mostró para sus padres adoptivos un  
reconocimiento verdaderamente filial.  
Nada debía romper nunca el lazo que  
unía á la familia Hansen. Su casa-  
miento con Hulda iba á estrecharle  
todavía y anudarle para toda la vida.

Harald había muerto hacía unos  
diez y ocho meses.

Sin contar la posada de Dal, dejaba  
á su viuda un pequeño *soeter*, situado  
en la montaña. El *soeter* no es más  
que una pequeña granja aislada, de  
un producto generalmente exiguo,  
cuando no nulo; y las últimas estacio-  
nes habían sido malas. Todos los  
cultivos, hasta los pastos, habían su-  
frido mucho. Había habido de esas  
"noches de hierro," como las llama el  
campesino noruego, noches de cierzo

y de hielo, que secan todo germen,  
hasta en lo más profundo del *humus*.  
De aquí, pues, la ruina para los cam-  
pesinos del Telemark y del Hardan-  
ger.

Sin embargo, aunque la señora  
Hansen sabía á qué atenerse respecto  
á su posición, jamás había dicho á na-  
die una palabra, ni aun á sus hijos.  
De un carácter frío y taciturno, era  
poco comunicativa, con lo que Hulda  
y Joel sufrían visiblemente. Pero con  
el respeto para el jefe de la familia,  
innato en los países del Norte, se ha-  
bían mantenido en una reserva que no  
dejaba de serles penosa. Por otra par-  
te, la señora Hansen no pedía jamás  
ayuda ó consejo, estando absolutamen-  
te convencida de la seguridad de su  
juicio, y siendo muy noruega bajo este  
punto de vista.

(Continuad.)



El país, el gobierno que desacatan el Evangelio, siembran vientos y cosecharán tempestades. Como el desgraciado á quien el alcohol no le permite dar paso derecho, vacilarán perpetuamente entre el despostismo y la anarquía. *Domínus irridebit eos.* El Señor se reirá de su locura.

El hombre que quiera ser siempre, de veras, de lleno, hombre honrado, hombre de bien, sea antes hombre religioso.

La familia que quiera gozar de los encantos de la paz doméstica, profese en cuerpo la religión.

El gobierno que intente hacer el bien del pueblo, haga del Evangelio la base fundamental y norma invariable de legislación y administración.

El educador que quiera hacer del niño un hombre perfecto, moralcelo y para ello inspirele sólida instrucción y sentimientos de religión. Y si no hubiese en Costa Rica ley fundada en la Constitución que obligase á los profesores de instrucción pública á enseñar la asignatura de moral cristiana—y aunque la moral evangélica no fuese obligatoria por ley de Dios—bastaría la sola ley de aspiración al progreso, es decir á lo más perfecto, á lo más elevado, para que todo maestro considerase como un honor y como un deber de su noble profesión inculcar continuamente, con la palabra y con el ejemplo, la hermosa y magnífica, la sabia y verdaderamente celestial y divina

MORAL DEL EVANGELIO.

### ARRASTRAMIENTO de "La Prensa Libre."

Nuestro colega *La Prensa Libre* se obstina en desconocer la verdad de que la Iglesia y el Estado son dos entidades distintas, pero esencialmente armónicas; de tal manera que es imposible concebirlas contrarias la una de la otra, sin que al punto asome con toda evidencia la ruina de las sociedades.

Ciega está *La Prensa Libre*, pues no comprende que ha pasado ya para el Liberalismo la hora de seguir engañando á los pueblos con las viles enseñanzas que, en pasada época, pudo emplear contra el invencible adversario que le mantiene muerto á sus pies y le señala al mundo como ignominioso resto de una doctrina que fué infamia, baldón y menosprecio.

Por eso llora *La Prensa Libre* y se arrastra á manera de cocodrilo hambriento, sin serle posible alcanzar siquiera húmeda yerba con qué satisfacer su hambre.

Ah! cómo delira *La Prensa Libre* corroída por negro liberalismo, más deletéreo para las sociedades que la lepra para los cuerpos! ¿Cómo lleva su audacia hasta querer hablar de razones y argumentos, sin jamás haber conocido éstos ni aquéllas en ninguna de sus producciones liberales! ¿Cómo osa nombrar la verdad, la justicia y el Derecho, ella que acaricia al Liberalismo, sistema permanente de mentira, injusticia, latrocinio y tiranía?

Inconcebible es, en verdad, esa obcecación de *La Prensa Libre*, empeñada en desconocer el perpetuo triunfo de la verdad católica, y en comunicar galvanismo, ya que no vida, á esa doctrina sentenciada á muerte, mucho

tiempo hace, por la razón, la historia, el Derecho y hasta por el sentido común; de tal manera que ni los impíos, ni los anticatólicos de renombre quieren por nada del mundo ser nombrados liberales, y no es creíble que *La Prensa Libre*, que presume de periódico serio, rinda homenaje vil á tan vergonzoso dictado.

Hoy es verdad universalmente reconocida que el dominio de la Sociedad civil y del Estado huye veloz de las manos del Liberalismo, porque las obras de éste, todo iniquidad y mentira, figuran en el mundo como hermosa exposición de cinismo, latrocinio y ruinas. Esto y no otra cosa son y significan esas leyes abominables que ordenan profanar la santidad del matrimonio, que arrancan del corazón del niño la creencia en Cristo Crucificado, que quitan la cruz santa de sobre los sepulcros de los difuntos, y que sumergen y ahogan al individuo en el abismo de ese monstruo político llamado Estado sin Dios.

Es mentira que el matrimonio sea de la absoluta competencia del Estado; no lo ha sido nunca, no lo será jamás. Las violencias contra la naturaleza de las cosas serán siempre violencias, aunque se ostenten con el nombre de leyes. El *EDUCAR* y *ENSEÑAR* del Evangelio no podrá ser arrebatado por ningún Estado del mundo á la Iglesia Cristiana. *La Prensa Libre* debe estudiar mucho, mucho, los conceptos de Estado é Iglesia, antes de verter aseveraciones irracionales y glorificar teorías absurdas. Cuando esté bien informada de la misión del Estado y de la misión de la Iglesia, aprenderá bien cuáles son los derechos y deberes del uno y los deberes y derechos de la otra. Entonces comenzará á hablar el lenguaje de la verdad, y retrocederá avergonzada de ese énfasis pedantesco con que la ignorancia suele hacer gala de sus atrevimientos. Bien conocidos son éstos, cuando al tratar de la Iglesia, se dice de ella que ambiciona reconquista de lo pasado, que ha sido un poder de tiranía, barbarie y destrucción. Así no se expresan ya los más encarnizados enemigos del Cristianismo; tienen vergüenza de reiterar esas necedades, y emplean otros giros y otras formas para combatir al adversario.

Nunca se indignaba tanto Voltaire como cuando algún enemigo de la Iglesia, queriendo congraciarse con él, profería expresiones semejantes á esas que acusamos de *La Prensa Libre*. Si ésta verdaderamente desea polémica seria, tómese el trabajo de proponerla con idea, juicio y raciocinio; no se pague de muchas palabras, porque éstas abundan en las plazas y mercados; no pase así, así no más, sobre los dogmas del Cristianismo, para vocear como lora con los términos *verdad científica, sociológica y biológica*; determine y deslinde bien su *generoso liberalismo*, á fin de que podamos ver con claridad esos progresos, y esas preciosas libertades y esas luminosas doctrinas que le atribuye; pues nosotros no hemos visto hasta ahora en la llamada doctrina liberal otra cosa que espantoso retroceso, perversas costumbres y degradación de la humana dignidad.

KNUT.

## GUERRA á la Fantasmagoría Espiritista

II.

*El progreso indefinido es una  
mentira.*

La idea de progreso supone marcha ascendente á lo perfecto, conforme á un tipo de perfección absoluta. Un progreso sin fin, sin término, es un absurdo; es una idea que desespera, es un infierno. Basta breve meditación sobre ello para conocer la verdad de nuestras aseveraciones. El amor del bienaventurado á su Dios es muy grande, infinito; pero descansa en la posesión del objeto amado. Esto no debe llamarse progreso, mas tampoco puede ser calificado de quietismo ó inmovilidad, que nada puede concebirse más activo que el fuego del amor divino; fuego que no arderá jamás en un corazón sediento de progreso. No quiero, no, un progreso que consista en andar *camino interminable*, en comenzar siempre sin jamás concluir, en trabajar sin descanso, no habiendo esperanza de premio efectivo del trabajo, en amar ardentemente sin llegar nunca á la posesión del objeto amado. El progreso indefinido ó sin fin es una salvajez colosal, ó más bien es el grito con que Satán anuncia á los humanos su eterna desesperación.

*Son mentira las reencarnaciones.*

Según el espiritismo, el alma humana después de la muerte va á reencarnarse en un mundo superior, ó en un mundo inferior á este mundo, según que sus disposiciones al separarse del cuerpo estén en camino progresivo ó retrógrado. La misma permanencia del alma en el cuerpo terrenal ha de ser considerada como continuación del progreso adquirido en otro ú otros mundos. Si eso es así, bien podemos hacer al espiritista las siguientes preguntas, con la seguridad de reducirlo á silencio absoluto: ¿Se acuerda usted de su primitiva encarnación? ¿Sabe cuál es el astro en que ella tuvo lugar? ¿Tiene usted noticia de los cuerpos que hayan tomado su alma para atesorar la cantidad de progreso que ahora tiene? Y como es evidente que el espiritista no puede decir nada de eso ni dar de ello la más mínima prueba, lo que procedé es aconsejarle lanzar á perpetuo infierno su espiritismo antes de que le trastorne completamente el cerebro.

Lo más imperdonable en los modernos espiritistas es la especie de altivez con que osan provocar polémica en nombre de la razón humana y de la ciencia, siendo como es el espiritismo una doctrina contraria á todo orden racional y científico. ¿Qué datos científicos autorizan al espiritista para afirmar que después de su muerte va á reencarnarse en un mundo mejor ó peor que el de su existencia terrenal? ¿Qué revelaciones le hace la razón sobre estas cosas? Ninguna ciertamente. Fácil es adivinar que el móvil de la filosofía espiritista no ha sido otro que una vil parodia de la doctrina cristiana, según la cual, el alma creada á su imagen y semejanza, busca gloria perdurable por sus buenas obras ó eterno infierno por sus malas acciones de la ley divina; alma que vivirá un día al mismo cuerpo que vivió en la tierra para comunicar-

le los resplandores de su gloria ó la desolación de su infierno. ¿Qué necesidad tiene el alma glorificada de andar errante á la manera de ave vagabunda por los globos del espacio infinito? ¿No es u gloria tal que pueda contemplar todos esos mundos en sus secretos y grandezas, sin necesidad de buscar lentamente en ellos migajas de felicidad ni de progreso?—Esas reencarnaciones, desvarios monstruosos de la fiebre espiritista, lejos de enaltece, envilecen la bondad de Dios.— Un Dios que premia mis buenas obras, aciéndome vagar de astro en astro e solicitud de progreso y más progreso no es un Dios bueno ni justo; es un Dios que más bien parece ser el arcángel de tinieblas. Este, y no otro es el verdadero inspirador de las doctrinas espiritistas.

(Concluirá).

JUN DE DIOS TREJOS,  
Presbítero.

### A MIS ESTIMADOS AMIGOS PRESBITEROS IDALGO Y VALENCIANO.

Ridícula, por no decir otra cosa, es una gacetilla de *La República* del sábado 17 del corriente, titulada "Artículos subversivos."

Conocido y sabido, es de todo el mundo que los liberales que pretenden defender sus majaderías terías con sofismas, una vez que llegan al último extremo y cuando ya están para cantar la palinodia, cuando ya han gastado hasta el último cartucho y no les queda ni un tiquitruque, cuando ya están en la agonía y de vez en cuando dan un rebuzno y conlágrimas en los ojos vuelven sus miradas todos lados, entonces no les queda otro recurso que agarrarse del más fuerte, pedir amparo y protección del Gobierno para que éste, por un poco de incienso que estos señores aduladores saben echar, tape la boca á los que defienden los sacros fueros de nuestra República, á los que dejan á un lado el temor y hacen conocer á nuestro pueblo sus deberes para con Dios y la patria; á los que como UU. no han temido enfrentarse á los encopetados deensores del tan decantado liberalismo. ¿Liberalismo! ¿Es acaso liberal en el verdadero sentido de la palabra, atacar la Iglesia, prohibir procesiones, dar leyes inicuas, haciendo á un lado aquella ley divina dada por el mismo Dios acerca del matrimonio? ¿Es liberal el que da una ley por la cual cualquier mujer puede ser mala con tal que tenga cédula? ¿Es liberal el que prohíbe que se enseñe la religión cristiana, único sustén de los pueblos? ¿Son liberales los que defienden estos principios? ¿Son liberales los que sostienen gobiernos que dan semejantes leyes? ¿Son éstos los que desean el bien del pueblo? ¿Son éstos los que quieren que Costa Rica progrese? ¿Es así como se respeta la carta fundamental, la Constitución? ¿Ó es que la Constitución puede ser interpretada al antojo de cualquier mandatario?

Gracias á Dios el pueblo de Costa Rica no duerme, conoce y sabe que lo que pretenden semejantes tipos es desmoralizar al pueblo, encenagarle en los vicios, cerrarle los ojos, para entonces estos malvados, llenos de infulas, dar gusto á sus pasiones, y volver á los tiempos del paganismo.

No, estimados compañeros, no lo permitamos, unámonos, trabajaremos para que el pueblo de Costa Rica, nuestra cara patria, no vuelva á caer en las garras del dragón infernal representado por los corifeos del liberalismo, para que se sostenga firme en su fe, y no se deje embaucar por unos cuantos perturbadores de nuestra creencias.

Contesten con argumentos, si pueden, pero no vengán con amenazas para nosotros



los católicos, porque amenazas no tenemos; y si se ofrece, y si tanto es el poder de los liberales, en defensa de nuestro credo, de nuestra sacrosanta religión derramaremos hasta la última gota de sangre.

Adelante, valientes compañeros, no cedáis un punto, no estáis solos, Dios está con los que defienden su causa y... si *Deus pro nobis quis contra nos?*

Vuestro afmo. compañero,  
RIC. RODRÍGUEZ.

**Terrible accidente.**

(Traducción de un artículo del diario "Tribune" de Sioux City, Estado de Iowa, Estados Unidos).

El reporter tuvo recientemente una conferencia con el señor Tomas Miller de Adaville en este mismo Estado. Este señor cuenta 66 años de edad y es veterano del ejército de la Unión, habiéndose encontrado en varias de las principales batallas de la guerra civil. A pesar de sus años Mr. Miller es hombre de mucho vigor, sobre todo si se tiene en cuenta los innumerables sufrimientos que ha tenido que soportar durante su vida.

En 1865, dijo Mr. Miller, fui víctima de un terrible accidente. Vivía entonces en el Estado de Michigan. Uno de mis vecinos hallábase ocupado en edificar un establo y yo me ocupaba en ayudarlo cuando cayó del techo una pieza de gran peso que vino sobre mí cuando menos la esperaba. Además de fracturarme varios huesos, el golpe me causó lesiones internas. Al cabo de dos días se me inflamaron los intestinos y los médicos abandonaron toda esperanza de salvarme. Pero como tengo una constitución muy fuerte, no sucumbí. Me alivié lo suficiente para poder moverme siquiera, aunque la espalda y piernas quedaron parcialmente paralizadas y me era imposible andar. Después de algunos meses pude caminar con ayuda de un grueso bastón aunque para poder hacerlo tenía que sufrir terribles dolores en la espalda y riñones.

Así continué hasta hace cuatro años que visité a mi hermano Adán Miller cuya esposa me dijo que se había curado un severo reumatismo con las Píldoras Rosadas del Dr. Williams para personas pálidas. Se me indujo á que comprase un pomo y con el contenido del mismo mejoré mucho de modo que al retornar á mi casa compré seis pomos y tomé las Píldoras de acuerdo con las direcciones. Pronto me sentí como un hombre nuevo. Experimenté una sensación extraña en la espalda y piernas como si estuviese adquiriendo nuevos nervios y músculos. Recobré las fuerzas y gracias á las Píldoras Rosadas del Dr. Williams hoy puedo trabajar tan bien como cualquiera otro hombre en mi distrito.

Las Píldoras Rosadas del Doctor Williams contienen en forma condensada los elementos necesarios para dar nueva vida y riqueza á la sangre y para restablecer los nervios. Son específico infalible para enfermedades como la ataxia locomotriz, parálisis parcial, baile de San Vito, ciática, neuralgia, reumatismo, dolores de cabeza nerviosos, palpitación del corazón, cutis pálido y anémico, frialdad de manos y de los pies, y toda clase de debilidad en ambos sexos.

Todas las farmacias de este

venden las Píldoras Rosadas del Dr. Williams. Cualquiera persona que tenga dificultad en adquirirlas, debe dirigirse á la casa Dr. Williams Medicine Co. de Schenectady, New York, y será avisado dónde comprarlas. La misma casa cuenta con un departamento médico para atender gratuitamente á las consultas de los pacientes donde quiera que se encuentren.

**Enfermedades de los ojos.**

JUAN ARREA Y GOSP,  
MÉDICO Y CIRUJANO

Especialista en las enfermedades de los ojos.

Ex-oculista del Hospital de Santa Cruz de Barcelona. Nombrado por el Gobierno de Costa Rica, para los establecimientos de beneficencia de San José y para la asistencia gratuita á los pobres de la República.

Despacha en la casa de don Silvestre Solís.—8ª Avenida, O. á 150 varas al O. del Parque Central.

**GACETILLAS**

Ayer celebraron los enfermos del Lazareto la fiesta de su Patrón San Rafael Arcángel.

La víspera de ese día dos Padres Paulinos se ofrecieron generosos á oír las confesiones de aquellos pobrecitos y todos purificaron sus conciencias en las aguas de la Penitencia, y otro día participaron de la Mesa eucarística en la misa que el Presbítero don Rosendo Valencia celebró en la capilla de aquel Lazareto; para consuelo de esos afligidos, á quienes dirigió algunas palabras de consuelo, hablándoles de la conformidad y resignación cristiana. Las señoras de la Caridad, doña Agustina Gutiérrez, doña Anita Herrera, doña Mariquita Durán y doña Emilia Monestel prepararon á los lazarinos un suculento y rico almuerzo, para contribuir al gozo de su fiesta patronal; y la señora doña María de Escalante puso su casa á disposición para hacer los preparativos necesarios de las comidas, porque en el Lazareto carecen de cocina. Esas son fiestas religiosas. Dios bendiga los corazones generosos que saben condolerse de las aflicciones y enfermedades de sus prójimos!

**Convención.**—Ha sido aprobada por el Congreso y se registra en *La Gaceta* del 23 del corriente, la Convención celebrada entre ésta y la República Francesa, sobre propiedad científica, literaria y artística.

**Congreso.**—En la sesión del día 21 se puso á discusión el dictamen de la mayoría de la Comisión de Hacienda acerca del contrato con el Banco de Costa Rica; y como el D. Segura manifestara que así este dictamen como el de la minoría estaban de acuerdo en acep-

tar como base de discusión el contrato referido, sin modificación alguna, diciendo sólo en conceptos de forma por lo cual proponía se considerase á los dos dictámenes como uno solo, el Congreso lo resolvió así, y se aprobaron ambos dictámenes. Hay en esto una cosa curiosa, y es que el Congreso no parece haber caído en cuenta de que al obrar así aprobó el sí y el no al mismo tiempo. La mayoría de la Comisión expresó en su dictamen que el Banco había demostrado patrióticas miras, y la minoría opinó que no, que el Banco había obrado "para y sencillamente por el cálculo de sus intereses." Se ve pues, que el Congreso, al aprobar lo mismo el uno que el otro dictamen sin salvedad ni explicación alguna, ha aprobado á la vez el sí y el no, lo cual no puede negarse que constituye una novedad parlamentaria.

**De Atenas** se nos comunica con fecha 13 lo siguiente:

"Tiempo magnífico, concurrencia numerosa, niñas atenienses ejecutaron muy bien rosario dirigido por Padre Calderón y maestro Jiménez. De Grève, sublime; fuego de pólvora, espléndido; filarmónicas griega y ateniense, superior. Esta es la mejor contestación á "La Prensa Libre."

Felicitemos al estimable señor Cura don Ricardo Rodríguez y á los buenos atenienses, porque saben honrar debidamente á Dios en el culto de su santo Patrono San Rafael.

**Longevidad.**—Ha muerto en Pacaca, el 23 del corriente, la señora Marcela Sánchez, á la avanzada edad de ciento veinticinco años. Que descanse en paz!

La Emulsión de Scott no es un medicamento nuevo. Por más de veinte años consecutivos los médicos del mundo entero la recetan para combatir las enfermedades del aparato respiratorio y en la diatesis escrofulosa.

Río Piedras, Pto. Rico, Mayo 9 de 1894. Sres. Scott & Bowne, Nueva York.

Muy Sres. míos: Tengo mucho gusto en manifestar á Uds. que hace tiempo vengo recetando á mis enfermos la Emulsión de aceite de hígado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa que Uds. preparan, habiendo obtenido siempre un éxito satisfactorio en todas aquellas enfermedades en que he creído conveniente su uso.

De Uds. atto. S. S. Q. B. S. M.

DR. H. BLANCO.

**Noticias por cable.**

**Roma, 22.**—Hoy se verificó la ceremonia de recibir en la Iglesia Católica á la Princesa Elena de Montenegro, antes de casarse con el Príncipe de Nápoles. El público romano se mostró muy entusiasmado cuando pasó la procesión realista á la Iglesia de San Nicolás.

**Madrid, 22.**—En una reunión del Gabinete, que se verificó hoy, fué resuelto enviar á Manila al General Polavieja, para ayudar al General Blanco á sofocar la revolución que existe en las islas Filipinas.

**Londres, 22.**—Según despacho que publica el *Daily News*, en una reunión del



**El Secreto de la Belleza**

consiste principalmente en la buena salud. El color de la rosa, los contornos de una Venus, el brillo de los ojos no son atributos de una mujer extenuada ó anémica. Aquellas de nuestras lectoras que deseen ser bellas deben procurar adquirir la salud. El color pálido, y la delgadez son efectos de una causa oculta. La anemia y extenuación indican que el sistema no recibe la grasa necesaria de los alimentos ordinarios. Falta de carnes significa falta de grasa. En el grabado que precede se ilustra la restitución de la belleza por medio de la recuperación de las carnes. La misma cara se transforma de extenuada á saludable; antes sin atractivos, ahora hermosa. Necesitamos añadir que la transformación se debió al uso de la Emulsión de Scott, el gran reconstituyente productor de fuerzas y creador de carnes?

P. D.—El grabado no es alegórico, ilustra un caso real.

Gabinete, que se verificó ayer, Cánovas del Castillo manifestó á la Reina Regenta, que presidía, y á sus colegas, que existía en el Suroeste del Roma una pobreza excesiva, debido á la falta de comestibles, causada por la salida del país de tanta gente, consistiendo en la mayor parte de la flor del pueblo español; y que durante la estación entrante sería difícil cubrir las tasas, pues la guerra en Cuba ha quitado los labradores de la tierra.

**RESTAURANT DEL COMERCIO**

7ª Avenida, N.º 152.

ALMUERZO.

Plato especial para hoy:  
RAVIOLIS.

**JARABE PÉNICO de VIAL**

Este Jarabe contiene el principio activo del alquitrán desembarazado de los productos irritantes que hacen su absorción desagradable y difícil su digestión. Combate los microbios ó gérmenes de las enfermedades del pecho, y da maravilloso resultado en las Bronquitis, Asma, Tos, Coqueluche, Gripe, Ronquera.

Depósito en PARIS, 8, rue Vivienne y en las principales farmacias.

**Hierro Natural GLOBULOS SANGUÍNEOS**

EXTRAIDOS DE LA SANGRE FRESCA

por CHAPOTEAU

Los trabajos del profesor BOUSSIGNAUD han confirmado que el hierro existe naturalmente en la sangre en cantidad de 5 gramos, no hallándose en la hemoglobina sino en los corpusculos denominados GLOBULOS SANGUÍNEOS, y estos globulos son los que M. CHAPOTEAU ha conseguido aislar y obtener en polvo que introduce en cápsulas redondas.

Esta preparación, reconstituyente de primer orden, es según la opinión facultativa, muy eficaz contra la anemia, los colores pálidos, la falta de fuerza, el ahogo y los estados de languidez debidos al empobrecimiento de la sangre. Por su estructura inmediatamente asimilable, los globulos sanguineos convienen hasta á las personas delicadas que no soportan las combinaciones ferruginosas mercuriales.

Depósito en Paris: 8, rue Vivienne y en las principales droguerías y farmacias.

**ELIXIR DIGESTIVO de PEPISINA**

DE GRIMAULT Y C<sup>o</sup>

DELICIOSA preparación que suple en el hombre la falta de jugo gástrico, elemento indispensable de la digestión. Cura ó evita: Malas digestiones, Nauseas y Acedias, Gastritis y Gastralgias, Jaqueca, Vómitos, Diarrea, Calambres de estómago, Embarazos gástricos, Enfermedades del hígado. Combate los vómitos de las mujeres encinta y tonifica á los ancianos y á los convalecientes.

PARIS, 8, r. Vivienne y en las principales Farm.

**HIERRO GIRARD**

El profesor Girard, encargado de la Memoria á la Academia de Medicina de Paris ha comprobado que los enfermos lo aceptan fácilmente, que lo soporta muy bien el estómago, que aumenta las fuerzas y cura la clorosis; y lo que particularmente distingue esta nueva sal de hierro es que no solo no irrita, sino que combate el estreñimiento, y elevando la dosis produce numerosas deposiciones.

El HIERRO GIRARD cura la palidez de color, los calambres de estómago, el empobrecimiento de la sangre; fortifica los temperamentos débiles, excita el apetito, regulariza el trabajo mensual, y combate la esterilidad.

Dep. en Paris, Casa GRIMAULT & C<sup>o</sup>, 8, r. Vivienne y principales Farmacias y Droguerías.

**NUEVOS PERFUMES**

PARA EL PAÑUELO

DE RIGAUD Y C<sup>o</sup>

PERFUMERÍA DE LAS CORTES

de España, Grecia y Holanda

ESENCIA: Lucrecia.  
Elix de Persia.  
EXTRACTO: Gr. ciosa.  
Elix de España.  
Elix de Royat.  
Elix de...  
Muset des Bois.

JABONES Y POLVOS DE ARROZ

A LOS MISMOS OLORES

8, rue Vivienne, 8, PARIS.



**PRODUCTOS**  
**J. P. LAROZE**  
FARMACEUTICO  
PARIS, 2, calle des Lions-Saint-Paul, 2, PARIS

**Jarabe Depurativo**  
DE CORTEZAS DE NARANJAS AMARGAS  
al Ioduro de Potassium  
Específico infalible contra las afecciones escrofulosas, tuberculosas, cancerosas, reumatismales, tumores blancos, glándulas en el pecho, accidentes sifilíticos secundarios y terciarios.

**Jarabe Laroze**  
DE CORTEZAS DE NARANJAS AMARGAS  
Tónico, Anti-Nervioso  
Recomendado por todos los facultativos para regularizar las funciones del estómago y de los intestinos.

**Jarabe Ferruginoso**  
DE CORTEZAS DE NARANJAS Y DE QUASSIA AMARGA  
al Proto-Ioduro de Hierro  
El estado líquido es el mejor modo de inocular el hierro contra los coloros pálidos, las perlas blancas, las demoras y supresiones mensuales, la anemia y el raquitismo.

**Jarabe Sedativo**  
DE CORTEZAS DE NARANJAS AMARGAS  
al Bromuro de Potassium  
Químicamente puro. Es el calmante más seguro en las afecciones de corazón, de las vías digestivas y respiratorias en las nevralgias, la epilepsia, la histeria, las nevrosas en general, el insomnio de los niños durante la dentición.

Depósito en todas las principales Boticas

# INJECTION BROU

Higiénica, Infalible y Preservativa

La única que cura los flujos recientes o crónicos sin el auxilio de otro medicamento. Se vende en las principales boticas del universo. (Evitar el maltrato). 30 años de éxito. Paris, en casa de J. FERRÉ, pharmacien, successeur de Esot, rue Richelieu, 102.

## POBREZA DE LA SANGRE

FIEBRES, ENFERMEDADES NERVIOSAS

VINO de BELLINI con Quina é Columbo

DIPLOMA DE MERITO EN VIENA (AUSTRIA).

Este VINO fortificante, febrífugo, antinevrosico, cura las Afecciones escrofulosas, Fiebres, Nevroses, Pálidez, y regulariza la Circulación de la sangre; conviene especialmente á los niños, á las señoras delicadas, y á las personas debilitadas por la edad, las enfermedades ó los excesos. Dr. Adh. DETHAN, en Paris, y en todos depositos de remedios franceses en España. — Precio: 24 r.

Todos estos medicamentos se hallan de venta en la BOTICA FRANCESA.

## Curarina de Juan Salas Nieto.

Sorprendentes han sido los resultados obtenidos últimamente por la aplicación de la CURARINA DE JUAN SALAS NIETO, como antídoto contra mordeduras de culebras y toda clase de animales ponzoñosos. El inventor de este gran remedio recomienda muchísimo su eficacia en los casos de Fiebres palúdicas, la Fiebre Amarilla y la Colerina y como preservativo contra estas enfermedades.

Se vende al precio de costo por mayor.

Único importador y Agente General en Costa Rica,  
JOSÉ M<sup>o</sup> CASTILLO G.

# ¡Por Mayor!

Arroz; maíz; manteca; harina; Canfín Astral, alambre para cercas; hierro para techos; avena para bestias; cacao; papel para imprenta, muy barato;

## CIMENTO ROMANO

de la mejor calidad; parafina y materiales para jabonería; pinturas; aceite y aguarrás, y algunos otros artículos á precios muy bajos.

Gabriel Coronado.

# ¡Uvas! ¡Uvas! VENDO SARMIENTOS

á toda persona que desee obtener mataś de uvas, puede dirigirse á la

Carpintería y venta de ataúdes  
de PEDRO SUÑOL,  
CALLE DE LA MERCED

ó sea, 19, Sur, número 251, donde encontrará Sarmientos de la Parra que da uvas acreditadas.

Precio: \$ 2-00 el Sarmiento; al que compre de 6 para arriba, se le hace un descuento del 15%; daré instrucciones del modo que los cultivo, permitiéndoles ver las que cultivo.

## SCHWARTZ, LOWE & C<sup>a</sup>

Esta acreditada casa acaba de recibir:  
Gran surtido de CONFITERÍA, el mejor que ha llegado al país, conservas, leche condensada, ostiones fresquíssimos, té de superior calidad, cognac de las mejores fábricas y cerveza de todas las marcas.  
EXCELENTES GÉNEROS de seda, al ínfimo precio de \$ 8-00 el corte.  
MAGNÍFICOS VINOS, examinados por el Instituto Nacional de Higiene, á precios más bajos que en los demás establecimientos.  
Y en fin, cuanto apetezca el gusto más refinado.

## Jabonería Nueva.

El depósito de esta Fábrica, se encuentra frente al edificio del mercado, al lado Oeste, donde ofrezco jabones amarillos y barcinos de la mejor calidad, y á precios sumamente bajos.

Gabriel Coronado.

## ¡Consérvese la Salud!! MAGNESIA DE SAL-FRUTAS.

EL SALINO HIGIÉNICO DE HUNSTOCK.

Efervescente. Antibilioso. Purgante.

El mejor Aperitivo y Regulador del Hígado, Estómago, Riñones, Bazo é Intestinos.

CURA RADICALMENTE: Constipación, Indigestión, Gastralgia, Jaqueca, Cólicos, Mareo, Disenteria biliosa, Catarro de la Vejiga, &c., &c., &c.

ES EL GRAN REMEDIO Y PROFILÁTICO DE LOS TRÓPICOS.

Frascos grandes y pequeños en todas las Boticas.



## LA CONTRADOLINA.

Recetado por la Facultad de Medicina como único remedio seguro para curar Reumatismo, Gota y todos los dolores Nerviosos, Musculares y Cerebrales, y para las penosas irregularidades del Periodo Menstruo. DÓSIS de 25 á 50 CENTIGRAMOS.

## HEADLINE

El incomparable Remedio para la Influenza, Jaquecas, Neuralgia, Hemicrania, y todas clases de Dolores de Cabeza.

UNA CURA INMEDIATA. — ¡¡ NUNCA FALTA!!  
De venta en todas las Boticas.

## BOTILLERIA ESPAÑOLA.

En este acreditado establecimiento.

VINOS Y LICORES

se encontrará siempre el mejor surtido de

DE LAS SIGUIENTES MÁRCAS:

VINOS DE JEREZ—E. BOHORQUES & C<sup>o</sup>—CARMONA & LÓPEZ—CRAMP, SUTER & C<sup>o</sup>—C. DEL PINO & C<sup>o</sup>—GUTIÉRREZ HERMANOS.  
VINOS DE BURDEOS—W. CHABBANNEAU & C<sup>o</sup>—CHARLES TARDIUS

## COGNAC HENNESSY

ÚNICO AGENTE para la venta de VINOS DE PRIORATO de la antigua y acreditada Casa de FRANCISCO PERPIÑA. (Reus—España).

—CANTINA SURTIDA—SERVICIO ESMERADO—

—PRECIOS BARATÍSIMOS—

VENTAS por MAYOR y MINUDEO.

No olvidarse que este establecimiento se halla situado al lado de La Gran Vía.

## DR. ROS POCHET, MÉDICO CIRUJANO.

7<sup>a</sup> Avenida, Oeste n<sup>o</sup> 169 y 173.

Especialista en partos y enfermedades de las señoras.

Horas de consulta: de 12 á 3 p. m.

Para las personas que necesiten operarse y sus moradas no reúnan las condiciones que exige la cirugía moderna, ó que residan fuera de la capital, tiene establecido en su oficina, un bien montado gabinete quirúrgico donde los pacientes serán operados y asistidos hasta su completa curación.



## DR. M. FISCHEL

Cirujano Dentista americano

Frente á la Plaza de Artillería.

ANTIGUO DESPACHO DE LOS DOCTORES

CALNEK y ULLOA.

Graduado en la Facultad de Filadelfia é incorporado en la Facultad Médica de Costa Rica, tiene el honor de ofrecer sus servicios al público en todos los últimos adelantos de esta profesión, garantizando buen éxito en sus operaciones.

Precios equitativos.

## DR. ANTONIO GUSTINIANI

Ha trasladado su despacho á la casa de don Francisco Castro, 7<sup>a</sup> Avenida, n<sup>o</sup> 116, 25 varas al Noroeste de Parque Central, frente á la "VILLA DE PARÍS" de los señores Robles & Rómero.

## Rafael Meza A.

DENTISTA.

5<sup>a</sup> Avenida, Este. N<sup>o</sup> 157.

Tip. de San José.